

Cercle Cité

Place d'Armes – BP 267
L-2012 LUXEMBOURG

Tél.: (+352) 47 96 51 33
Fax: (+352) 47 96 51 41

info@cerclecite.lu
www.cerclecite.lu
www.facebook.com/cerclecite

Exposition de la Photothèque de la Ville de Luxembourg «Batty Fischer (1877 - 1958)»

Ratskeller | 13/07 - 8/09 | ouvert tous les jours
de 10h00 - 19h00 | Entrée libre

- L'exposition estivale de cette année sera consacrée au photographe Batty Fischer. Dentiste de formation, il a découvert sa passion pour la photographie assez tôt. Pendant plus de 50 ans, ce photographe amateur a fait des prises de vue de la vie quotidienne, de la Ville de Luxembourg et de beaucoup d'événements organisés au cœur de la capitale.

Exposition Quattropole «Tout près, tout autre»

Ratskeller | 28/09 - 27/10 | ouvert tous les jours
de 11h00 - 19h00 | Entrée libre

- Après la Stadtgalerie à Sarrebruck, l'Arsenal de Metz et l'Académie de droit européen à Trèves, l'exposition de photos termine son parcours à Luxembourg au Ratskeller du Cercle Cité.



Exposition Maus Ketti

Ratskeller | 5/11 - 1/12 | ouvert tous les jours
de 11h00 - 19h00 | Entrée libre

- „Maus Ketti“ (la souris Catherine), personnage principal d'une fable de l'auteur luxembourgeois Auguste Liesch, a fêté ses 75 ans en 2011. L'histoire parle de la rencontre entre une souris de la campagne et une souris de la ville, basée sur une fable du poète grec Ésope. Pour l'exposition présentée au Ratskeller, une sélection de travaux réalisés par les jeunes dans le cadre de «L'Art à l'école» donnera à voir une interprétation 2013 du sujet et mettra en avant ce personnage populaire qui a figuré pendant des décennies au programme scolaire des Luxembourgeois.

Gala Dansant

Cercle | 29/09 | 14h30 - 18h00 | Entrée 10€

- Le Cercle Cité en collaboration avec le Service Seniors de la Ville de Luxembourg, transformera la Grande Salle pour tout un après-midi en magnifique piste de danse. Manifestation ouverte à tous.

Renseignements T: 36 04 78 27 E-mail: servsenior@vdl.lu
Réservations T: 36 04 78 - 27 / - 28

Thés Dansants

Cercle | 13/10 + 3/11 | 14h30 - 18h00 | Entrée 15€

- Le Cercle Cité et le Luxembourg City Tourist Office vous invitent à passer un après-midi chaleureux sur la piste de danse du Cercle Cité, un des bâtiments historiques les plus prestigieux de la capitale luxembourgeoise.

Renseignements et réservations
T: (+352) 47 08 95-1 E-mail: ticketlu@pt.lu
www.luxembourgticket.lu | www.lcto.lu | www.cerclecite.lu

Katja Lange-Müller - Lesung und Gespräch

Cité Auditorium | 11/07 | 18h30 | Freier Eintritt

- Auf Einladung des Institut Pierre Werner und der Cité Bibliothèque liest die bekannte Berliner Schriftstellerin Katja Lange-Müller Auszüge aus ihrem neuesten Roman "Böse Schafe".

Krimiowend

Auditorium Henri Beck - 2 rue Genistre | 5/11 | 18h30 |
Fräi Entrée

- Am Kader vun der Série «les mardis littéraires», proposéiert d'Cité-Bibliothéik e spannenden Krimiowend.

Stadgespréich / Cité Talks

- Un nouveau cycle des «Stadgespréich / Cité Talks» organisé en partenariat par le Cercle Cité, la Ville de Luxembourg et la Fondation de l'Architecture et de l'Ingénierie, accueille des invités et le public à discuter autour d'un sujet thématique.

• «Patrimoine bâti»
Cité Auditorium | 3/10 | 18h30 | Entrée libre

• «Ville et société»
Cité Auditorium | 14/11 | 18h30 | Entrée libre



CeCiL's Afterwork

Cercle | à partir de 18h00 | Entrée libre

Chaque dernier mercredi du mois, CeCiL (Cercle Cité Luxembourg) invite de 18h00 à 20h00 tous les curieux à un Afterwork culturel au cœur de la ville. Le temps d'un apéritif, le public peut venir partager un moment convivial et assister à des créations originales, visuelles et sonores par des artistes luxembourgeois.

31/07

CeCiL's Afterwork: Diamonds Are a Girl's Best Friend

- ▶ La parure de Guy de Maupassant transposée à un singulier travail de matières, Diamonds Are a Girl's Best Friend, mis en scène par Stéphane Ghislain Roussel avec la prestation de Ludmilla Klejniak, propose une réflexion sur le sens des icônes. L'éternité du diamant contre la force du destin.

25/09

CeCiL's Afterwork: Vincent Soubeyran

- ▶ This year Vincent Soubeyran and self-made poet and storyteller Luc Elsen are renewing their collaboration which started four years ago, along with newly arrived juggler Chloé Weyders. On this peculiar day the always evolving project Parole Nue will be presented in one of its newest versions to the public who will be invited to participate in the event.



30/10

CeCiL's Afterwork: Sascha Ley meets Anne-Mareike Hess

- ▶ Zusammen mit dem Publikum lassen sich Schauspielerin und Sängerin Sascha Ley gemeinsam mit der Tänzerin und Choreografin Anne-Mareike Hess auf das Abenteuer der Improvisation ein. Auf spielerische Art und Weise nutzen die beiden Künstlerinnen den Augenblick, um durch Klang und Bewegung in Austausch miteinander und auch mit dem Publikum zu treten.

27/11

CeCiL's Afterwork: Maus Ketti

- ▶ En Afterwork am Zusammenhang mat der Ausstellung iwwert d'Maus Ketti. Landliewen versus Stadliewen.

Research for Lunch

Un cycle de conférences publiques organisé par la Faculté des Lettres, des Sciences Humaines, des Arts et des Sciences de l'Education.

27/09 | 18/10 | 22/11 | 13/12

Auditorium Henri Beck - 2 rue Genistre | 12h30 - 13h30 |

Entrée libre

- ▶ Quels sont les défis qui nous attendent face au vieillissement de la population? Comment le multilinguisme est-il vécu dans la société luxembourgeoise? Comment les réalités sociales se présentent-elles d'un pays à l'autre et que pouvons-nous en retirer pour le Luxembourg? Rencontrez les experts de l'Université du Luxembourg pendant le temps du midi et découvrez comment la recherche en sciences humaines aide à mieux comprendre la société d'aujourd'hui et à mieux se préparer aux défis de demain.

Renseignements: www.fr.uni.lu/flshase

Concerts ActArt au Cercle Cité

Les manifestations ActArt – ACTION ARTistique, regroupent des enseignants du Conservatoire de Musique de la Ville de Luxembourg en proposant une programmation de concerts avec comme axe principal la musique de chambre.

Cercle | 24/11 | 18h00 | Entrée 5€ / 10€

- ▶ Le Conservatoire de Musique propose, à l'occasion du bicentenaire de la naissance du compositeur controversé Richard Wagner, un concert étonnant dans la Grande Salle du Cercle Cité.

Concert USMVL

Cercle | 19/10 | 20h00 | Fräi Entrée

- ▶ D'Union des Sociétés de Musiques de la Ville de Luxembourg (USMVL) organiséiert zesummen mat der Fanfare Royale Grand-Ducale aus dem Gronn e flotten Concert am Cercle Cité.

Concert Union des Sociétés de chant

Cercle | 22/11 | 20h00 | Fräi Entrée

- ▶ D'Union des Sociétés de Chant proposéiert vir Grouss a Kleng e flotten Owend an engem traditionelle Kader mat ale lëtzebuurger Lidder.

Photomeetings

11/09 - 13/09/2013

Workshops au Centre de conférences | Participation 250€

- ▶ Les workshops sont animés par la photographe espagnole Isabel Munoz.

10/09 - 13/09/2013

Conférences au Cité Auditorium | Entrée libre

- ▶ Dans le cadre des 9^e Photomeetings, l'a.s.bl ARTfountain organise à nouveau des conférences avec comme invités les photographes Isabel Munoz, Massimo Vitali et Roger Ballen. www.photomeetings.lu

